



## สำนักภาษาต่างประเทศ

งานแปลข่าวรอบโลก			
ประเทศ	สาธารณรัฐเกาหลี (เกาหลีใต้)	หมวด	กฎหมาย
ข่าวประจำวัน	๑๘ มิถุนายน ๒๕๖๔		
หัวข้อข่าว	สมาชิกรัฐสภาเกาหลีใต้ เสนอแก้ไขกฎหมายการคุ้มครองเหยื่ออาชญากรรม		

วันที่ ๑๖ มิถุนายน ๒๕๖๔ นายโฮง ซอกจุน สมาชิกวุฒิสภา เสนอแก้ไขร่างกฎหมายการคุ้มครองเหยื่ออาชญากรรม โดยกำหนดให้มีการจ่ายเงินช่วยเหลือชดเชยการขาดรายได้หรือเงินเยียวยาให้แก่เหยื่ออาชญากรรม ในจำนวนที่สูงขึ้น โดยรูปแบบการเยียวยาแก่เหยื่ออาชญากรรมที่ประสบเคราะห์กรรมจนถึงแก่ชีวิตหรือทุพพลภาพ พบว่ามีกรณีที่ยังไม่ได้รับการจ่ายเงินเยียวยาแต่อย่างใด ซึ่งรัฐมีหน้าที่จ่ายเงินเยียวยาแก่เหยื่ออาชญากรรมหรือครอบครัวผู้ได้รับผลกระทบจากเหตุอาชญากรรมเหล่านั้นเพื่อช่วยชดเชยความสูญเสียที่เกิดขึ้น แม้ผู้เสียหายจะได้รับอันตรายต่อชีวิต หรือร่างกายก็ตาม แต่กรณีที่ไม่พบผู้กระทำความผิดหรือผู้ก่อเหตุอาชญากรรมนั้น จึงทำให้ไม่สามารถได้รับเงินเยียวยาใด แต่รัฐได้กำหนดบทบัญญัติให้มีหน้าที่ตามกฎหมายในการชดเชยความเสียหายแก่เหยื่ออาชญากรรมหรือครอบครัวผู้ได้รับผลกระทบตามวัตถุประสงค์เพื่อเป็นการเยียวยาจากเหตุการณ์กระทำถูกละเมิดตามกฎหมายแพ่งที่ได้ประกาศบังคับใช้ตั้งแต่ปี ๒๕๓๑ เป็นต้นมา

แต่กฎหมายที่บังคับใช้ในปัจจุบันพบว่า ยังไม่มีการจำแนกการจ่ายเงินเยียวยาแก่เหยื่ออาชญากรรม ทั้งกรณีการเสียชีวิตหรือได้รับบาดเจ็บ และจำกัดเงื่อนไขการจ่ายเงินชดเชยให้มีจำนวนเท่ากับรายได้ต่อเดือนของเหยื่อผู้เสียหายหรือเงินรายได้เฉลี่ยไม่เกิน ๔๘ เดือน โดยในครึ่งปีแรกของปี ๒๕๖๔ มีการจ่ายเงินเยียวยาเฉลี่ยเพียงประมาณ ๑๔๘ ล้านบาท (ประมาณ ๔.๔๖ ล้านบาท) จึงนับว่ายังไม่เพียงพอต่อการดำรงชีวิตในสภาพเศรษฐกิจที่ยากลำบากของเหยื่ออาชญากรรมหรือครอบครัวผู้สูญเสียเหล่านั้น เนื่องจากยังเป็นวงเงินที่เป็นจำนวนน้อยไม่เพียงพอต่อการปกป้องคุ้มครองเหยื่ออาชญากรรมได้ จึงจำเป็นต้องมีการเพิ่มวงเงินเยียวยาให้มีจำนวนสูงขึ้นแก่ครอบครัวเหยื่อผู้เสียชีวิต

จากข้อมูลพบว่าในต่างประเทศมีการจ่ายเงินเยียวยาแก่เหยื่ออาชญากรรมเป็นวงเงินสูงกว่าเมื่อเทียบกับเกาหลีใต้ถือเป็นการคุ้มครองเหยื่ออาชญากรรมได้อย่างแท้จริง ทั้งนี้ ข้อมูลของสำนักงานวิจัยนิติบัญญัติของรัฐสภาเกาหลีใต้ระบุว่า กรณีประเทศอังกฤษมีการจ่ายเงินเยียวยาเป็นวงเงินจำนวนกว่า ๕ แสนปอนด์ (ประมาณ ๗๘๐ ล้านบาท หรือประมาณ ๒๓.๔ ล้านบาท) จึงชี้ให้เห็นว่าการจ่ายเงินเยียวยาแก่เหยื่ออาชญากรรมในประเทศเกาหลีใต้แต่ละปีนั้นยังคงอยู่ในอัตราที่ต่ำมาก โดยในปี ๒๕๖๓ มีการจ่ายเงินเยียวยาแก่ครอบครัวเหยื่อผู้สูญเสีย จำนวน ๑๔๕ คดี เป็นเงินจำนวน ๘.๑ พันล้านบาท (ประมาณ ๒๔๓ ล้านบาท) เงินเยียวยาแก่ผู้ทุพพลภาพ จำนวน ๒๗ คดี เป็นเงินจำนวน ๘๖๐ ล้านบาท (ประมาณ ๒๕.๘ ล้านบาท) เงินเยียวยา

แก่ผู้ได้รับบาดเจ็บ ๓๔ คดี เป็นเงินจำนวน ๓๖๐ ล้านบาท (ประมาณ ๑๐.๘ ล้านบาท) เมื่อพิจารณาทุกกรณีแล้ว พบว่ายังเป็นวงเงินจำนวนน้อย

นายโอง ชอกจุน จึงเสนอให้มีการแก้ไขเนื้อหากฎหมายดังกล่าวให้มีการจ่ายเงินเยียวยาให้แก่ครอบครัว ผู้สูญเสียจากเดิมเป็นวงเงินเฉลี่ยไม่เกินจำนวน ๔๘ เดือน เป็นไม่เกินจำนวน ๑๒๐ เดือน กรณีผู้ทุพพลภาพ และผู้ได้รับบาดเจ็บจากไม่เกินจำนวน ๔๘ เดือน เป็นไม่เกินจำนวน ๖๐ เดือน เพื่อเป็นการช่วยเหลือชดเชย ผลกระทบแก่เหยื่ออาชญากรรมและครอบครัวผู้สูญเสียให้สามารถดำรงชีวิตประจำวันได้เป็นอย่างดี

ที่มาของข่าว:	<a href="https://www.ajuneews.com/view/20210616154246323">https://www.ajuneews.com/view/20210616154246323</a>
วันที่พิมพ์ของเว็บไซต์ :	๑๘ มิถุนายน ๒๕๖๔

ผู้ปฏิบัติงาน	ว่าที่ร้อยตรี สมใจ ทองกุล	นักวิเทศสัมพันธ์ชำนาญการ	
กลุ่มงาน	ภาษาญี่ปุ่นและเกาหลี	ลำดับที่/ปีงบประมาณ	๒๖/๖๔
ผู้ทาน	นางสาวศิริสา ชลายนานนท์	นักวิเทศสัมพันธ์เชี่ยวชาญ	กลุ่มงานภาษาอังกฤษ
ผู้ตรวจ	นางสาวกฤษณี มาศรีจันทร์	ผู้อำนวยการสำนักภาษาต่างประเทศ	